



KOMUNIKAT PRASOWY nr 193/23

Luksemburg, 14 grudnia 2023

Opinia rzecznik generalnej w sprawie C-626/22 | Ilva i in.

Rzecznik generalna Juliane Kokott wypowiedziała się w sprawie stalowni Ilva położonej na południu Włoch

Eksploracja nie powinna prowadzić do nadmiernego zagrożenia dla zdrowia ludzkiego

Kilku mieszkańców miasta Tarent, znajdującego się na południu Włoch, zaskarżyło przed mediolańskim sądem dalszą eksploatację stalowni Ilva położonej w tym mieście. Uważają, że emisje pochodzące ze stalowni zagrażają ich zdrowiu i twierdzą, że nie odpowiada ona wymogom unijnej dyrektywy w sprawie emisji przemysłowych¹.

Europejski Trybunał Praw Człowieka (ETPC) już w 2019 r. stwierdził, że stalownia – jedna z największych w Europie zatrudniająca około 11 000 pracowników i zajmująca około 1 500 ha – ma znaczący negatywny wpływ na środowisko naturalne oraz stanowi zagrożenie dla zdrowia mieszkańców okolic. Choć środki mające na celu zmniejszenie negatywnego wpływu na środowisko zostały już przewidziane w warunkach zezwolenia od 2012 r., to jednak terminy ich wdrożenia były wielokrotnie przedłużane.

Sąd w Mediolanie zwrócił się do Trybunału Sprawiedliwości o doprecyzowanie warunków pozwolenia zgodnie z dyrektywą w sprawie emisji przemysłowych. Zamierza on ustalić, jakie znaczenie mają: 1) pewne informacje dotyczące wpływu stalowni na zdrowie ludzkie i 2) informacje dotyczące niektórych emisji oraz 3) czy dopuszczalne jest wielokrotne przedłużanie terminu wykonania niektórych warunków pozwolenia.

Rzecznik generalna Juliane Kokott proponuje dokonanie następującej wykładni dyrektywy:

Przy wydawaniu pozwolenia dla instalacji oraz przy dokonywaniu ponownego rozpatrzenia pozwolenia należy uwzględnić wszystkie substancje zanieczyszczające uwalniane w odpowiednich ilościach, których należy się spodziewać, jak również skutki dla zdrowie ludzi.

Jeżeli zanieczyszczenie środowiska pochodzące z lub spodziewane z instalacji miałyby spowodować **nadmierne zagrożenie dla zdrowia ludzkiego pomimo zastosowania najlepszych dostępnych technik, należy podjąć dodatkowe środki ochronne. Jeśli odpowiednie środki ochronne nie są możliwe, instalacja nie może otrzymać pozwolenia.** Ochrona zdrowia ludzi może o tyle również uzasadniać znaczne niedogodności ekonomiczne. W szczególności nie można zaakceptować zanieczyszczenia środowiska, które poprzez stworzenie zagrożenia dla zdrowia ludzi stanowi naruszenie praw podstawowych, jak ustalił ETPC w odniesieniu do stalowni Ilva.

Warunki pozwolenia, niezbędne do zapewnienia zgodności od 30 października 2007 r. z poprzednio obowiązującymi dyrektywami, a **od 7 stycznia 2014 r. z dyrektywą w sprawie emisji przemysłowych, powinny być być stosowane niezwłocznie po wejściu w życie pozwolenia i powinny być nadal stosowane.** Wyłącznie przy wystąpieniu szczególnych okoliczności jest możliwe odroczenie, np. w przypadku gdy Komisja przyjęła nową decyzję w sprawie najlepszych dostępnych technik.

UWAGA: Opinia rzecznika generalnego nie wiąże Trybunału Sprawiedliwości. Zadanie rzeczników generalnych polega na przedkładaniu Trybunałowi, przy zachowaniu całkowitej niezależności, propozycji rozstrzygnięć prawnych w sprawach, które rozpatrują. Sędziowie Trybunału rozpoczynają właśnie obrady w tej sprawie. Wyrok zostanie wydany w terminie późniejszym.

UWAGA: Odesłanie prejudycjalne pozwala sądom państw członkowskich, w ramach rozpatrywanego przez nie sporu, zwrócić się do Trybunału z pytaniem o wykładnię prawa Unii lub o ocenę ważności aktu Unii. Trybunał nie rozpoznaje sporu krajowego. Do sądu krajowego należy rozstrzygnięcie sprawy zgodnie z orzeczeniem Trybunału. Orzeczenie to wiąże w ten sam sposób inne sądy krajowe, które spotkają się z podobnym problemem.

Dokument nieoficjalny, sporządzony na użytek mediów, który nie wiąże Trybunału Sprawiedliwości.

[Pełny tekst](#) opinii jest publikowany na stronie internetowej CURIA w dniu ogłoszenia.

Osoba odpowiedzialna za kontakty z mediami: Jarosław Zasada ☎ (+352) 4303 2793

Nagranie wideo z przedstawienia opinii jest dostępne przez „[Europe by Satellite](#)” ☎ (+32) 2 2964106.

Pozostańmy w kontakcie!



¹ [Dyrektywa Parlamentu Europejskiego i Rady 2010/75/UE](#) z dnia 24 listopada 2010 r. w sprawie emisji przemysłowych (zintegrowane zapobieganie zanieczyszczeniom i ich kontrola).